

ORGANICKÉ DEODORANTY

Organické deodoranty bez použití chemických deodoračních látek pro svěží pocit po celý den. Zabraňují vzniku zápachu při pocení, pečují o podpaží a potlačují množení mikroorganismů, které způsobují nepříjemnou vůni.

(s přírodním kamencem Potassium Alum, aktivní látkou Antiperspirant natural complex, panthenolem, šalvějovým, rozmarýnovým nebo grepovým esenciálním olejem)

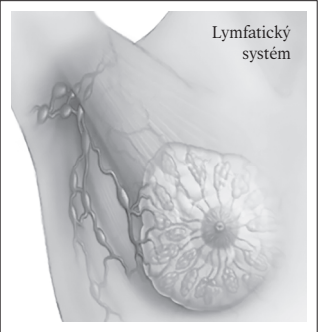
• **Certifikovaný přírodní produkt**

FILOZOFIE FIRMY: PŘÍRODA JE DOKONALÁ, PROTO SE JÍ INSPIRUJEME

Všechno, co se dostane do styku s pokožkou a je menší než póry, proniká dovnitř pokožky.

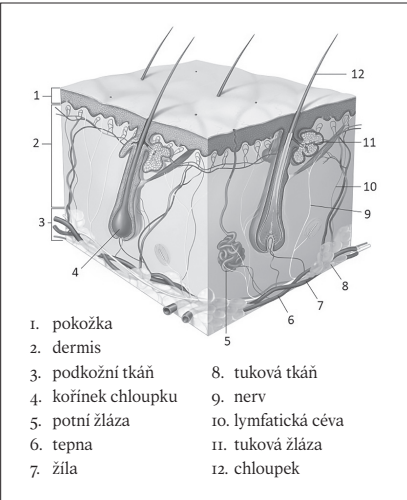
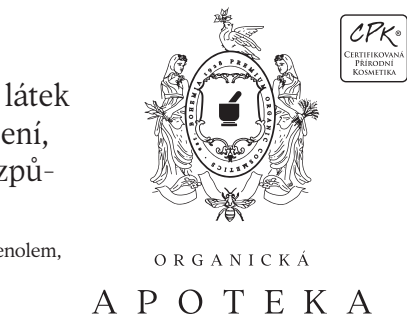
Potní žlázy a pot

POTNÍ ŽLÁZY jsou v kůži rozloženy velmi nerovnoměrně. Nachází se zde asi 2,5 milionu žlázek. Na končetinách a trupu je potních žláz méně a úplně chybějí na okrajích rtů. Klubíkovitě stočené žlázy ústí samostatnými vývody na povrchu kůže. Pot se tvoří z tkáňového moku, který je v okolí buněk potních žláz. Zvýší-li se průtok krve vlásečnicemi oprádkujícími žlázové buňky, prosakuje větší množství plasmy do tkáňové tekutiny a z této tekutiny tvoří buňky potních žláz pot. Pot obsahuje především vodu a chlorid sodný, ale složení potu je proměnlivé. Z organických látek je v potu močovina, kyselina močová, kreatinin, mastné kyseliny, některé aminokyseliny a řada dalších látek. Množstvím vylučovaného potu se potní žlázy významně uplatňují při řízení tělesné teploty a zasahují do hospodaření s vodou.



LYMFATICKÝ SYSTÉM je takový filtr našeho těla. Před vstupem do lymfatických žil přechází lymfa přes lymfatické uzliny – ta s sebou nese různé živiny, ale také infekce a nebezpečné látky. Uzliny se pak mohou zvětšit a dochází k zánětům. Tato soustava však rovněž souvisí s imunitou a dalšími soustavami v našem těle, protože všechno v našem těle je propojené.

Když se zaměříme na oblast **podpaží**, je velice důležité, jaký deodorant používáte. Pokud si vyberete chemický deodorant, který v sobě obsahuje např. nebezpečné varianty hliníku, různé ropné deriváty nebo syntetické parfemace, všechno se dostává do těla a tam se usazuje – pak může dojít ke zduření lymfatických uzlin nebo k daleko většímu narušení imunitního systému. Dbejte proto na správný výběr deodorantů a kosmetiky obecně.



Pro ty, co chtějí vědět víc:

KŮŽE je orgán, který neustále komunikuje s vnějším prostředím. Ve velkých městech je každodenně vystavována nežádoucím vlivům a nečistotám. **POKOŽKA** je ta část vašeho těla, která komunikuje s vnějším prostředím a prezentuje vás a váš půvab. Všechno, co se dostane do styku s pokožkou a je menší než póry, proniká dovnitř pokožky. Navíc je celý den vaše pokožka stejně jako celý organismus zatěžována smogem, výfukovými plyny a elektronickým smogem. Této zátěže pro pokožku i pro celý organismus se můžeme zbavit – právě používáním našich přípravků. Odstraníme zátěž pokožky, uzdravení přijde následně.

Přírodní kamelec

Přírodní minerál se skvělými deodoračními schopnostmi, který působí jako antiseptické a antibakteriální činidlo. My v našich deodorantech používáme konkrétně **Potassium Alum**. Pokud mluvíme o bezpečném hliníku, myslíme tím právě tento minerál. Má větší molekuly než jiné v kosmetice používané hliníky (např. chlorohydrát hliníku), a proto nemůže skrze póry proniknout do našeho organismu a způsobit v něm škody. Jeho výhodou je, že zabraňuje pachu, ale neblokuje přirozený proces pocení. Kamelec se používá i jako léčebný prostředek v tradiční medicíně jak čínské, tak ajurvédě. Existuje mnoho podob hliníku a jeho solí, které jsou buď nebezpečné pro používání v kosmetice, nebo jsou dokonce schválené pro používání v přírodní kosmetice. Příklady nebezpečných hliníků: chlorid hlinitý, Aluminum Zirconium Octachlorohydrate Gly nebo Aluminum Tristearate. Příklady bezpečných hliníků: Potassium Alum, Ammonium Alum, Aluminum Hydroxide nebo Alumina.

Deodorant versus antiperspirant

Škodlivé sloučeniny hliníku pomáhají společně s dalšími látkami v antiperspirantech „ucpávat“ vývody potních žláz, a zamezují tak přirozenému pocení. Pot se nicméně stále tvoří, nemá však kudy z těla odejít. Důsledkem toho vzniká v podpaží (ve vývodech potních žláz) zánětlivý proces. Běžné antiperspiranty navíc ničí přátelské bakterie tvořící přirozené mikrobiální prostředí v našem podpaží a to se pak stává línou viru a plísní. Takové dlouhodobé podráždění může vést i k nepříjemným kožním reakcím.

Deodorant slouží k redukci tělesného pachu způsobovaného bakteriálním rozkladem potu – má tedy za úkol působit antibakteriálně a provonět pokožku. Naše deodoranty obsahují navíc aktivní látky, které pomáhají redukovat pocení, avšak ne ho úplně zastavovat. Neobsahují žádné chemické deodorační a antiperspirační látky, takže pokožka může normálně fungovat a vylučovat toxiny z těla ve formě potu. Je vhodné ho aplikovat během dne podle potřeby klidně i několikrát.

UPOZORNĚNÍ! Produkty vyrábíme z ingrediencí nejvyšší možné kvality. Může se stát, že příroda „nepojede dle plánu“ a rostlina se neurodí v požadované kvalitě. Kdyby se tak stalo, produkt se toho roku nebude vyrábět.

Pečlivě čtěte příbalový leták. Produkt obsahuje alkohol. Nepoužívejte ihned po holení. Organické přísady mohou zvýšit riziko alergií a podráždění. U citlivější pleti doporučujeme vyzkoušet malé množství produktu na pokožce zápěstí.

NAŠE DEODORANTY:

PRODUKTY	AKTIVNÍ SLOŽKY	INCI
SANKTUM 50 ml	- Potassium Alum - Antiperspirant natural complex - Panthenol - Esenciální olej z rozmarýnu a šalvěje muškátové	Aqua, Alcohol Denat., Sodium Citrate, Pentylene Glycol, Citric Acid, Potassium Alum, Propanediol, Cellulose Gum, Panthenol, Salvia Sclarea Oil, Rosmarinus Officinalis Leaf Oil, Algin, Linalyl Acetate*, Linalool*, Pinene*, Camphor*, Equisetum Arvense Extract, Beta-Caryophyllene*, Terpeneol*, Geranyl Acetate*, Limonene*, Salvia Officinalis Oil. *part of essential oils
DEKADENCE 50 ml	- Potassium Alum - Antiperspirant natural complex - Panthenol - Grepový esenciální olej	Aqua, Alcohol Denat., Sodium Citrate, Pentylene Glycol, Citric Acid, Potassium Alum, Propanediol, Cellulose Gum, Panthenol, Salvia Sclarea Oil, Rosmarinus Officinalis Leaf Oil, Algin, Linalyl Acetate*, Linalool*, Pinene*, Camphor*, Equisetum Arvense Extract, Beta-Caryophyllene*, Terpeneol*, Geranyl Acetate*, Limonene*, Salvia Officinalis Oil. *part of essential oils

DALŠÍ AKTIVNÍ LÁTKY:

Antiperspirant natural complex – aktivní látka obsahující přesličkový extrakt a esenciální olej z šalvěje lékařské. Přeslička díky svým adstringentním vlastnostem působí jako antiperspirační činidlo. Pomáhá zužovat kožní póry a tím zamezovat pocení – je to způsobeno hlavně oxidem křemičitým, který přeslička obsahuje. Šalvějový esenciální olej působí antimikrobiálně – tím zamezuje tvorbě nepříjemné vůně, která je způsobena právě bakteriemi na povrchu pokožky rozkládající pot.

Panthenol – jinak taky provitamin B5, je významný svými protizánětlivými, antibakteriálními a zklidňujícími účinky. Pórkou zanechává hydratovanou a navrací jí zpět její přirozenou rovnováhu.

KVALITA:

- Pečlivý výběr vhodných oblastí pro pěstování a selekce nejvhodnější části rostliny ke zpracování zvyšuje kvalitu produktů.
- Přesné načasování sklizně pomáhá zachovat vyvážený obsah aktivních látek v rostlině.
- Šetrná extrakce za studena garantuje zachování vysoké koncentrace a účinnosti každé aktivní složky.

APLIKACE

- Naneste na pokožku podpaží a nechte vyschnout. Reaplikujte během dne dle potřeby.

SUROVINY

Organická apoteka vyvíjí produkty z organických surovin. Použité byliny, rostliny a jejich extrakty pocházejí od místních i zahraničních pěstitelů, kteří, stejně jako my, milují a respektují přírodu.

PŘÍRODA v sobě ukrývá obrovskou léčivou moc a sílu. Příkladem je křehký výhonek bylinky prorážející tvrdou půdu. Pokud chceme vyzkoušet sílu rostlinky, musíme ji projevovat láskou a ona nám to vrátí v podobě krásy a zdraví. Neničme bylinky chemikáliemi, jejich moc se tak ztrácí. Rostlinky jsou jako ženy, křehké a zároveň silné. Vnímají vše.

SKLADOVÁNÍ: na suchém a tmavém místě při teplotě 5–25 °C.

ŠARŽE – Spotřebujte nejlépe do (měsíc – rok): viz obal.

VÝROBCE: Organická apoteka s.r.o., U Nesypky 2763/2a, Smíchov, 150 00 Praha 5, CZ, www.apoteka.cz

Novinky z Organické apotéky najdete také na **Facebooku** a **Instagramu**.

V případě dotazů nás kontaktujte na e-mailu: info@havlikovaapoteka.cz



CERTIFIKOVANÁ PŘÍRODNÍ KOSMETIKA – produkt označený tímto certifikátem nesmí obsahovat synteticky získané parfém, ropné látky a jejich deriváty, syntetické konzervanty a barviva, vybrané tenzidy, živočišné složky (kromě včelích produktů a alkoholů ovčí vlny), suroviny vyrobené pomocí geneticky modifikovaných organismů a chemické UV filtry.

ORGANIC DEODORANTS

Organic deodorants free of chemical deodorizing agents yet offering a fresh feeling all they long. They prevent the formation of body odour associated with sweating and also care for the underarms and inhibit the growth of microorganisms that cause unpleasant odours.

(with Potassium Alum, Antiperspirant Natural Complex, panthenol, sage, rosemary or grapefruit essential oils)

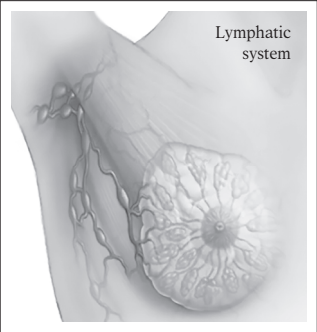
• **Certified organic product**

OUR PHILOSOPHY: NATURE IS PERFECT SO WE LET IT INSPIRE US

Anything that comes into contact with the skin and is smaller than the pores penetrates the skin.

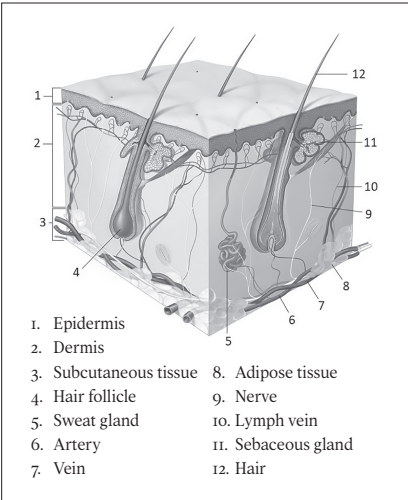
Sweat glands and sweating

SWEAT GLANDS are distributed in the skin rather unevenly. There are about 2.5 million glands; fewer of them can be found on the limbs and torso and they are completely absent from the edge of the lips. Resembling a ball of wool, sweat glands exit through separate ducts on the surface of the skin. Sweat is formed from the interstitial fluid that surrounds the sweat gland cells. As the blood flow through the capillaries embracing the sweat gland cells increases, more plasma leaks into the interstitial fluid and from this fluid the sweat gland cells form sweat. Sweat contains mainly water and sodium chloride, but the composition of sweat is variable. Organic substances found in sweat include urea, uric acid, creatinine, fatty acids, some amino acids, and many other substances. By the amount of sweat secreted, the sweat glands play an important role in controlling body temperature and also communicate with the body's ater management.



LYMPHATIC SYSTEM works as our body's great filter. Before entering the lymphatic vessels, lymph passes through the lymph nodes – it carries various nutrients, but also infections and dangerous substances. The nodes can then become enlarged and inflammation occurs. However, this system also plays a part in our immune system and other systems in our body, because everything in our body is connected.

The health of our **underarm** area healthy largely depends on the choice of deodorant. If you choose a chemical deodorant that contains, for example, dangerous forms of aluminium, various petroleum derivatives or synthetic perfumes, these things get into the body and settle there – possibly causing lymph nodes to swell. Or worse - our immune system to be compromised. So make sure you choose the right deodorants – and that goes for any cosmetics products in general.



For the curious folk:

The **SKIN** is an organ that is always in contact with the external environment. In large cities it is exposed to negative factors and pollution on a daily basis. SKIN is the part of your body that communicates with the outside environment and is your calling card – it represents your charm. Anything that comes in contact with the skin and is smaller than the pores penetrates the skin. Moreover, like the whole body, the skin is exposed to smog, exhaust fumes, electrosmog. However, we can get neutralize these negative effects with regular care of our skin, ideally by using natural products. Once we free the skin of its burden, the healing will follow.

Potassium Alum

A natural mineral with excellent deodorizing properties that acts as an antiseptic and antibacterial agent. We specifically use **Potassium Alum** in our deodorants. When we talk about safe aluminium, we mean this mineral. It has larger molecules than other forms of aluminium used in cosmetics (e.g. aluminium chlorohydrate) and therefore cannot penetrate through the pores into our body and cause damage. Its advantage is that it prevents odour but does not block the natural sweating process. Alum is also used as a healing agent in traditional medicine both Chinese and Ayurveda. There are many forms of alum and its salts that are either unsafe for use in cosmetics or safe and approved for use in natural cosmetics. Examples of unsafe forms of aluminium: Aluminium Chloride, Aluminum Zirconium Octachlorohydrate Gly or Aluminum Tristearate. Examples of safe forms of aluminium: Potassium Alum, Ammonium Alum, Aluminum Hydroxide or Alumina.

Deodorant versus antiperspirant

Harmful aluminum compounds, along with other substances in antiperspirants, help „clog“ the outlets of sweat glands, preventing natural sweating. However, sweat still forms but has no way to leave the body. As a result, an inflammatory process develops in the armpits (sweat glands). In addition, conventional antiperspirants destroy the friendly bacteria that form the natural microbial environment in our armpits, which then becomes a breeding ground for viruses and fungi. Such long-term irritation can also lead to unpleasant skin reactions.

Deodorant is used to reduce body odour caused by bacterial decomposition of sweat – its purpose is to act as an antibacterial agent and to make the skin smell nice. In addition, our deodorants contain active ingredients that help reduce sweating, but not stop it completely. They do not contain any chemical deodorizing s or antiperspirant agents, so the skin can function normally and eliminate toxins from the body through sweat. Deodorant should be applied several times during the day as needed.

PLEASE NOTE: Our products are made from ingredients of only the highest quality. It may happen that nature does not „go with our plan“ and the plant does not produce the desired quality. In this case, the product will not be made that year.

Read the packaging leaflet carefully. The product contains alcohol. Do not use immediately after shaving. Organic ingredients may increase the risk of allergies and irritation. For more sensitive skin, we recommend doing a patch test with a small amount of product on the skin of the wrist.

OUR DEODORANTS:

PRODUCTS	ACTIVE INGREDIENTS	INCI
SANKTUM 50 ml	• Potassium Alum • Antiperspirant Natural Complex • Panthenol • Rosemary and clary sage essential oils	Aqua, Alcohol Denat., Sodium Citrate, Pentylene Glycol, Citric Acid, Potassium Alum, Propanediol, Cellulose Gum, Panthenol, Salvia Sclarea Oil, Rosmarinus Officinalis Leaf Oil, Algin, Linalyl Acetate*, Linalool*, Pinene*, Camphor*, Equisetum Arvense Extract, Beta-Caryophyllene*, Terpeneol*, Geranyl Acetate*, Limonene*, Salvia Officinalis Oil. *part of essential oils
DEKADENCE 50 ml	• Potassium Alum • Antiperspirant Natural Complex • Panthenol • Grapefruit essential oil	Aqua, Alcohol Denat., Sodium Citrate, Pentylene Glycol, Citric Acid, Potassium Alum, Propanediol, Cellulose Gum, Panthenol, Salvia Sclarea Oil, Rosmarinus Officinalis Leaf Oil, Algin, Linalyl Acetate*, Linalool*, Pinene*, Camphor*, Equisetum Arvense Extract, Beta-Caryophyllene*, Terpeneol*, Geranyl Acetate*, Limonene*, Salvia Officinalis Oil. *part of essential oils

OTHER ACTIVE INGREDIENTS:

Antiperspirant Natural Complex – active ingredient containing horsetail extract and essential oil of clary sage. Horsetail acts as an antiperspirant due to its astringent properties. It helps to tighten skin pores and thus prevent sweating – this is mainly due to the silica contained in horsetail. Sage essential oil has an antimicrobial effect – it prevents the formation of unpleasant smell, which is caused by bacteria on the surface of the skin breaking down sweat.

Panthenol – also known as provitamin B5, is well-known for its anti-inflammatory, antibacterial and soothing effects. It leaves the skin hydrated and restores its natural balance.

QUALITY:

- Careful selection of suitable growing areas and selection of the most suitable part of the plant for processing increases the quality of the products.
- Precise timing of harvesting helps to maintain a balance of active substances in the plant.
- Gentle cold extraction guarantees the preservation of the high concentration and effectiveness of each active ingredient..

APPLICATION:

- Apply to the skin of the underarms and allow to dry. Reapply during the day as needed.

INGREDIENTS

We are an organic producer – we formulate with organic ingredients. The plants, herbs and their extracts are sourced locally and internationally – exclusively from growers who, like us, love and respect nature.

NATURE harbours tremendous healing power and strength. For example, the fragile shoot of an herb breaking through hard soil. If we want test the power of a plant, we must show it love and it will return the love in the form of beauty and health. We must not destroy herbs with chemicals; their power would be lost. Plants are like women, fragile and strong at the same time. They feel everything.

STORAGE: in a dry and dark place at a temperature of 5-25 °C.

BATCH – Use **preferably within (month - year):** see packaging.

MANUFACTURER: Organická apoteka s.r.o., U Nesypky 2763/2a, Smíchov, 150 00 Praha 5, CZ, www.havlikovaapoteka.cz

Follow Organická apoteka on **Facebook** and **Instagram** to keep up with the latest news!

If you have any questions, contact us by email at: info@havlikovaapoteka.cz



CERTIFIED ORGANIC COSMETICS – A product bearing this certificate must not contain synthetically derived perfumes, petroleum substances and their derivatives, synthetic preservatives and dyes, selected tensides, animal ingredients (except bee products and sheep wool alcohols), raw materials produced using genetically modified organisms and chemical UV filters.